



## **Le autorità federali della Confederazione Svizzera**

---

### **Missione economica del consigliere federale Johann N. Schneider-Ammann nella Repubblica popolare di Cina**

**Berna, 05.07.2012 - Dal 9 al 13 luglio 2012 il consigliere federale Johann N. Schneider-Ammann sarà nella Repubblica popolare di Cina per colloqui di lavoro. Verrà accompagnato da una delegazione economica diretta dal presidente di economieuisse Gerold Bührer. L'obiettivo della missione è rafforzare le relazioni tra i due Stati e intensificare ulteriormente i contatti.**

Nell'ambito della missione economica di cinque giorni nelle città di Pechino, Xiamen e Shanghai, il consigliere federale Johann N. Schneider-Ammann incontrerà diversi omologhi di vari ministeri ed esponenti politici di alto livello delle province. Al centro della missione vi sarà la riunione di lavoro con il ministro del commercio CHEN Deming, nella quale verrà trattata principalmente la questione dell'accordo di libero scambio. Cina e Svizzera si auspicano di concludere entro fine anno la stesura delle linee generali dell'accordo, che dovrebbe introdurre la reciproca riduzione dei dazi e garantire all'economia svizzera un accesso libero da discriminazioni al mercato in rapida crescita della Repubblica popolare di Cina. Inoltre, i due ministri firmeranno un memorandum d'intesa per la realizzazione di un parco eco-industriale sino-svizzero. Sotto la direzione di Cleantech Switzerland, nei pressi della città di Zhenjiang sorgerà una zona in cui verranno sostenute e promosse tecnologie ecologiche.

Schneider-Ammann incontrerà anche il ministro cinese delle risorse umane e della previdenza sociale YIN Weimin per stilare un primo bilancio sul dialogo avviato lo scorso anno in materia di lavoro e occupazione. In tale contesto avrà luogo uno scambio d'informazioni riguardo alle politiche del lavoro e dell'occupazione finalizzato a promuovere il miglioramento delle condizioni di lavoro. Il capo del Dipartimento federale dell'economia discuterà infine con il ministro della scienza Wan Gang e con il ministro dell'educazione Yuan Guiren di questioni relative alla formazione, alla ricerca e all'innovazione.

Oltre a Pechino, dove aprirà il Sino-Swiss Economic Forum, il capo del Dipartimento federale dell'economia farà tappa nei centri economici di Xiamen e Shanghai, per dare agli imprenditori svizzeri che lo accompagnano la possibilità di allacciare utili contatti.

Dal 2010 la Cina è il principale partner commerciale della Svizzera in Asia. Nel 2011 il volume degli scambi economici tra la Svizzera e la Cina ha raggiunto la quota record di 15,15 miliardi di franchi, registrando un aumento dell'11,8 per cento rispetto all'anno precedente. La Cina rappresenta in tal modo il terzo più importante fornitore e mercato di sbocco della Svizzera, dopo l'Unione europea e gli Stati Uniti.

---

#### **Indirizzo cui rivolgere domande:**

Rudolf Christen, capo dell'informazione DFE, tel. +41 31 322 39 60 o +41 79 317 24 09

---

#### **Pubblicato da**

Dipartimento federale dell'economia

Internet: <http://www.dfe.admin.ch><sup>(1)</sup>

#### **Tutti i collegamenti da questa pagina**

1. <http://www.dfe.admin.ch>